

٣ - تحيط علماً أيضاً بقرار لجنة المؤتمرات القاضي باستعراض مسألة مراقبة الوثائق والحد منها استعراضاً أوفى في دورتها الموضوعية لعام ١٩٩٠ :

٤ - تطلب إلى الأمين العام أن يحلل احتياجات المنظمة في مجال الطباعة وأن يوصي بمقترحات ترفع إلى الجمعية العامة في دورتها الخامسة والأربعين ، عن طريق لجنة المؤتمرات واللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية ، بهدف تحقيق الحد الأقصى من فعالية تكلفة الطباعة الخارجية والطباعة الداخلية .

الجلسة العامة ٨٤

٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٩

جيم

تنفيذ قرار الجمعية العامة ٢٠٧/٤٢ جيم

إن الجمعية العامة ،

إذ تعيد تأكيد قرارها ٢٠٧/٤٢ جيم المؤرخ في ١١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧ ،

وإذ تحيط علماً بتقرير الأمين العام عن تنفيذ القرار ٢٠٧/٤٢ جيم^(٨٥) ،

١ - تطلب إلى الأمين العام أن يواصل تنفيذ القرار ٢٠٧/٤٢ جيم ؛

٢ - تقرر إبقاء المسألة قيد النظر .

الجلسة العامة ٨٤

٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٩

١٩٧/٤٤ - جدول الأنصبة المقررة لقسمه نفقات الأمم المتحدة

ألف

إن الجمعية العامة ،

إذ تشير إلى جميع قراراتها السابقة بشأن جدول الأنصبة المقررة ، لاسيما القرارات ٢٤٧/٣٩ بء المؤرخ في ١٢ نيسان/أبريل ١٩٨٥ ، و ٢٠٨/٤٢ المؤرخ في ١١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧ ، و ٢٢٣/٤٣ بء المؤرخ في ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٨ ،

وقد نظرت في تقرير لجنة الاشتراكات^(٨٦) ، وإذ تلاحظ مع التقدير جهود اللجنة ، ولاسيما في إطار الصعاب التي واجهتها في أداء مهامها ،

(٨٥) A/44/502 .

(٨٦) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والأربعون ، الملحق رقم ١٠ والإضافة والتصويب (A/44/11 و Add 1 و Add 1/Corr 1) .

مطابقاً لأحكام القرار ٢٢٢/٤٣ بء المؤرخ في ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٨ ، بصيغته التي اعتمدها الجمعية العامة ؛

١١ - تدعو لجنة المؤتمرات إلى إقرار برنامج عمل أشمل ، واضحة في اعتبارها مسؤولياتها كما حددتها الجمعية العامة .

الجلسة العامة ٨٤

٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٩

باء

مراقبة الوثائق والحد منها

إن الجمعية العامة ،

إذ تشير إلى قراراتها ٢٢٩٢ (د - ٢٢) المؤرخ في ٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٦٧ ، و ٢٥٣٨ (د - ٢٤) المؤرخ في ١١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٦٩ ، و ٣٤١٥ (د - ٣٠) المؤرخ في ٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٥ ، و ٥٠/٣٤ المؤرخ في ٢٣ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٧٩ ، و ١٠/٣٥ بء المؤرخ في ٣ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٠ ، و ١١٧/٣٦ المؤرخ في ١٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨١ ، و ١٤/٣٧ جيم المؤرخ في ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٢ ، و ٣٢/٣٨ بء المؤرخ في ٢٥ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٣ ، والفرع الثالث من قرارها ٢٤٣/٤٠ المؤرخ في ١٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٥ ، وقراراتها ١١٧/٤١ دال المؤرخ في ٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٦ ، و ٢٠٧/٤٢ المؤرخ في ١١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧ ، و ٢٢٢/٤٣ جيم المؤرخ في ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٨ .

١ - تقرر تمديد الفترة التجريبية ، المحددة بالقرار ١٤/٣٧ جيم ، لمدة سنة إضافية لن يكون لأي من الأجهزة الفرعية للجمعية العامة أثناءها الحق في توفير محاضر موجزة لها ، باستثناء الأجهزة التالية :

(أ) اللجنة المختصة للمحيط الهندي ؛

(ب) اللجنة المعنية بممارسة الشعب الفلسطيني لحقوقه غير القابلة للتصرف ؛

(ج) لجنة القانون الدولي ؛

(د) اللجنة الفرعية القانونية التابعة للجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية ؛

(هـ) اللجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصري ؛

(و) لجنة الأمم المتحدة للقانون التجاري الدولي ؛

(ز) مجلس الأمم المتحدة لناميبيا .

٢ - تحيط علماً بقرار مجلس أمناء معهد الأمم المتحدة للتدريب والبحث القاضي بوقف العمل بطلبه توفير محاضر موجزة .

دراسة العلاقة المتبادلة بين كل من العناصر والعوامل كجزء من المنهجية الشاملة :

٦ - تطلب إلى لجنة الاشتراكات أن تشرع في مزيد من الاستكشاف للمفاهيم البديلة للدخل وأن تقدم تقريراً عن ذلك إلى الجمعية العامة في دورتها الخامسة والأربعين :

٧ - تطلب أيضاً إلى لجنة الاشتراكات أن تنظر في استبعاد تخصيص أي نقاط إضافية نتيجة لتطبيق مخطط الحدود على الدول الأعضاء التي يكون الدخل القومي للفرد فيها منخفضاً جداً، وأن تقدم تقريراً عن ذلك إلى الجمعية العامة في دورتها الخامسة والأربعين :

٨ - تطلب كذلك إلى لجنة الاشتراكات أن تدرج في تقريرها إلى الجمعية العامة في دورتها الخامسة والأربعين ، أمثلة توضيحية ، تتماشى مع المرفقات الإحصائية لتقريرها إلى الجمعية في دورتها الرابعة والأربعين ، للآثار المترتبة على استخدام العناصر والعوامل المذكورة في هذا القرار ، بما في ذلك الخيارات المختلفة للحددين الأقصى والأدنى .

الجلسة العامة ٨٤

٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٩

باء

إن الجمعية العامة

تؤيد الاقتراح الوارد في الفقرات ٥٠ إلى ٥٢ من تقرير لجنة الاشتراكات^(٨٦) بشأن الإجراءات المنقحة لتحديد الأنصبة المقررة على الدول غير الأعضاء .

الجلسة العامة ٨٤

٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٩

جيم

إن الجمعية العامة ،

إذ تشير إلى المادة ١٦٠ من نظامها الداخلي ،

١ - تطلب إلى لجنة الاشتراكات أن تدرس مسألة تسهيل حصول الدول الأعضاء على المعلومات المتعلقة بالكيفية التي تتوصل بها اللجنة ، التي هي هيئة مكونة من خبراء ، إلى قراراتها بشأن جدول الأنصبة المقررة ، وأن تقدم توصيات محددة إلى الجمعية العامة في دورتها الخامسة والأربعين بشأن كيفية إنشاء آلية فعالة للاتصال بين الدول الأعضاء واللجنة ، ولاسيما عن طريق عقد جلسات إعلامية في دوراتها العادية قبل إعداد جدول جديد وخلال النظر في التعديلات الخاصة ، لتمكين الدول الأعضاء المهتمة من تبليغ آرائها ، ومن أن تطلب إلى اللجنة أن تأخذ هذه الآراء في الاعتبار لدى إعداد الجدول الجديد :

وإذ تضع في اعتبارها الآراء المعرب عنها في اللجنة الخامسة خلال الدورة الرابعة والأربعين^(٨٧) ،

١ - تؤكد من جديد ما يلي :

(أ) أن القدرة على الدفع هي المعيار الأساسي لتحديد جدول الأنصبة المقررة :

(ب) أن جدول الأنصبة المقررة ينبغي أن يحدد على أساس بيانات يمكن الاعتماد عليها والتحقق منها ومقارنتها :

(ج) أن منهجية تحديد جدول الأنصبة المقررة ينبغي أن تكون مبسطة بقدر الإمكان بغية جعلها أكثر وضوحاً وثباتاً على مر الزمن :

٢ - تحيط علماً بالمجالات الممكنة للتعديلات في المنهجية القائمة والمحددة في تقرير لجنة الاشتراكات^(٨٦) :

٣ - تطلب إلى لجنة الاشتراكات :

(أ) أن تواصل عملها بشأن العناصر التالية من المنهجية القائمة :

١' فترة الأساس الإحصائية :

٢' عامل تعديل الدين :

٣' حد الدخل القومي للفرد :

٤' مخطط لتجنب حدوث اختلافات مفرطة في النسب الفردية للأنصبة المقررة فيما بين الجداول المتعاقبة :

(ب) أن تقوم ، كوسيلة لزيادة تحسين المنهجية الحالية ، بما يلي :

١' أن تدرس بشكل كامل استخدام عوامل أخرى ، بما في ذلك حالة البلدان التي تتميز بالصفات الاقتصادية الموجزة في الفقرة ٣ من القرار ٢٢٣/٤٣ بآء :

٢' أن تواصل عملها بشأن منهجية سعر الصرف المعدل حسب الأسعار :

(ج) أن تواصل ، وفقاً للولاية الواردة في الفقرة ٢ (هـ) من القرار ٢٢٣/٤٣ بآء ، نظرها في التعديلات الخاصة للجدول الآلي والتي يجب أن تطبق تطبيقاً متماثلاً ، وأن تبنى على معايير عامة وموضوعية ورشيده وواضحة ، بما فيها تلك المذكورة في الفقرة ٣٨ من تقرير لجنة الاشتراكات ، والتي ينبغي أن يكون نطاقها محدوداً وأن تجري على أساس طوعي ومتعدد الأطراف :

٤ - تطلب أيضاً إلى لجنة الاشتراكات أن تقدم إلى الجمعية العامة في دورتها الخامسة والأربعين توصيات بشأن التعديلات ، إذا لزم الأمر وحيثما كان ذلك مناسباً ، على العناصر والعوامل المشار إليها في الفقرة ٣ من هذا القرار :

٥ - تدعو لجنة الاشتراكات إلى أن تقوم ، لدى اضطلاعها بالأعمال المذكورة في الفقرة ٣ من هذا القرار ، بمواصلة

(٨٧) المرجع نفسه ، الدورة الرابعة والأربعين ، اللجنة الخامسة ، الجلسات ١٣ و ١٧ و ١٨ و ٢٠ إلى ٢٣ و ٢٥ و ٥٩ ، والتصويب .

٢ - تقرر أن تواصل في دورتها الخامسة والأربعين نظرها في سير أعمال لجنة الاشتراكات على أساس الآراء التي تعرب عنها تلك اللجنة في تقريرها .

الجلسة العامة ٨٤
٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٩

١٩٨/٤٤ - النظام الموحد للأمم المتحدة : تقرير لجنة الخدمة المدنية الدولية

إن الجمعية العامة ،

وقد نظرت في التقرير السنوي الخامس عشر للجنة الخدمة المدنية الدولية^(٨٨) والتقارير الأخرى ذات الصلة^(٨٩) .

أولاً

الاستعراض الشامل لشروط الخدمة بالنسبة لموظفي الفئة الفنية والفئات العليا

إذ تشير إلى أنها طلبت ، في الفرع الثالث من قرارها ٢٢١/٤٢ المؤرخ في ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧ ، من لجنة الخدمة المدنية الدولية ، أن تجري استعراضاً شاملاً لشروط الخدمة بالنسبة لموظفي الفئة الفنية والفئات العليا ،

وإذ تشير أيضاً إلى التوجيه الذي أصدرته بشأن هذا الاستعراض الشامل في الفرع الثالث من قرارها ٢٢١/٤٢ والفرع الأول من قرارها ٢٢٦/٤٣ المؤرخ في ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٨ .

وإذ تشير كذلك ، فيما يتعلق بالطلب الوارد في الفقرة ٤ (ج) من الفرع الأول من القرار ٢٢٦/٤٣ ، إلى وجوب أن تكون التكاليف الشاملة لجميع عناصر الحلول المقترحة في الاستعراض الشامل مضاهية ، قدر الإمكان ، لتكاليف نظام الأجور الحالي ،

وإذ تلاحظ أنه لن يتسنى اعتبار المقررات الواردة في الفرع الأول من هذا القرار نهائية إلا عند إنجاز الاستعراض الشامل من جميع جوانبه .

١ - تطلب إلى الأمين العام أن يبذل كل الجهود اللازمة ليم في عام ١٩٩١ والأعوام اللاحقة ، استيعاب جزء كبير من التكاليف الإضافية الناجمة عن اتخاذ هذا القرار في الميزانية العادية للأمم المتحدة ؛

٢ - تطلب أيضاً إلى الأمين العام ، بصفته رئيس لجنة التنسيق الإدارية ، أن يؤكد للرؤساء التنفيذيين للوكالات المتخصصة ، أهمية مساعدة هيئات الإدارة المعنية في اتخاذ تدابير مماثلة تحقق الغرض نفسه ؛

(٨٨) المرجع نفسه ، الدورة الرابعة والأربعون ، الملحق رقم ٣٠ (A/44/30) المجلدان الأول والثاني .

(٨٩) المرجع نفسه ، الملحق رقم ٩ (A/44/9) و ١٤ (A/44/14) و ١٨ (A/44/18) و ٢٠ (A/44/20) و ١٦ (A/44/16) و

ألف - هيكل الأجور

إذ تلاحظ مع القلق أنه لم يتسن للجنة أن توصي بالأخذ بهيكل منقح للأجور ،

١ - تحيط علماً بآراء لجنة الخدمة المدنية الدولية فيما يتعلق باقتراح معاملة السكن بمعزل عن بقية مجموعة عناصر الأجر . وبمقرر اللجنة الصادر في الفقرة ١٩٦ من المجلد الثاني في تقريرها^(٨٨) فيما يتعلق بالاضطلاع بمزيد من العمل بشأن هيكل الأجور ؛

٢ - تحت اللجنة على الانتهاء من نظرها في جميع المسائل المتصلة بتقديم هيكل منقح للأجور في النظام الموحد للأمم المتحدة ، بما في ذلك أثره على اعتبارات الهامش وعلى احتياجات السكن للموظفين في مراكز العمل الشاقة ، وعلى التقدم بنتائجها النهائية والكاملة إلى الجمعية العامة في دورتها الخامسة والأربعين ؛

باء - أساس المقارنة

١ - تؤكد من جديد أن مبدأ نوبلمير ينبغي أن يظل مطبقاً كأساس للمقارنة بين أجور الأمم المتحدة وتلك الخاصة بأعلى خدمة مدنية أجراً - وهي حالياً الخدمة المدنية الاتحادية للولايات المتحدة - التي يؤهلها هذه المقارنة حجمها وهيكلها ؛

٢ - تؤيد توصية اللجنة بإجراء فحوص دورية كل خمس سنوات لتحديد الخدمة المدنية الأعلى أجراً ، وبناءً على ذلك ، تطلب إلى اللجنة أن تقترح على الجمعية العامة في دورتها السادسة والأربعين منهجية للاضطلاع بتلك الفحوص ؛

جيم - اعتبارات الهامش

إذ تشير إلى أنها وافقت ، في الفقرة ٢ من الفرع الأول من قرارها ٢٤٤/٤٠ المؤرخ في ١٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٥ ، على نطاق يتراوح بين ١١٠ و ١٢٠ مع استصواب نقطة الوسط ١١٥ للهامش بين صافي أجر موظفي الفئة الفنية والفئات العليا في الأمم المتحدة بنيويورك والموظفين الذين يشغلون وظائف مماثلة في الخدمة المدنية الاتحادية للولايات المتحدة ، على أساس أن يستبقى هذا الهامش لفترة من الوقت عند مستوى قريب من النقطة ١١٥ ، وهي نقطة الوسط المستصوبة ،

١ - تؤكد على استمرار تطبيق المفهوم الحالي للهامش ؛

٢ - تؤكد أيضاً على استمرار تطبيق نطاق الهامش الحالي الذي يتراوح بين ١١٠ و ١٢٠ ؛

٣ - تؤيد الأخذ بالأسلوب المنهجي ، الموجز في الفقرة ١٧٣ (د) من المجلد الثاني من تقرير اللجنة^(٨٨) ، لحساب هامش الأجر الصافي ؛

٤ - تطلب إلى اللجنة أن تواصل تقديم التقارير سنوياً عن هامش الأجر الصافي ؛